



Welcome



All images in this brochure are showing examples of products and colours.

Alle Bilder in diesem Katalog zeigen lediglich Beispiele für Produkte und Farben.

Všechny fotky podlah v tomto katalogu mají pouze informativní charakter.

Todas las imágenes indicadas en este catálogo tienen tan solo carácter informativo.

Toutes les photos figurant dans ce catalogue n'ont qu'un caractère informatif.

Todas as fotografias de pisos incluídas neste catálogo têm apenas um carácter informativo.

Tutte le immagini dei pavimenti presenti in questo catalogo hanno un carattere esclusivamente informativo.

Wszystkie fotografie w niniejszym katalogu mają charakter wyłącznie informacyjny.

Все фотографии напольных покрытий в этом каталоге несут только информационный характер.

Bu katalogdaki tüm fotoğraflar sadece bilgi amaçlıdır.

ამ ბროშურაში მოცემული სურათები ასახავენ პროდუქტის და ფერების ნიმუშებს.



Welcome to the world of Esco.
Willkommen in der Welt von Esco.
Vítejte ve světě Esco.
Bienvenidos al mundo Esco.
Soyez les bienvenus dans le monde Esco.
Bem vindo ao mundo Esco.
Benvenuti nel mondo della Esco.
Witamy w świecie Esco.
Добро пожаловать в мир Esco.
Esco dünyasına hoşgeldiniz.
მოგესალმებით Esco-ს სამყაროში.





TASTE OF NATURE



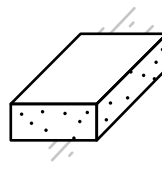


COLLECTIONS

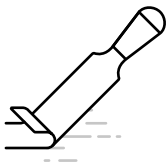




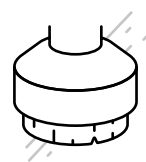
European oak
 Europäische Eiche
 Evropský dub
 Roble europeo
 Chêne européen
 Carvalho-alvarinho
 Quercia europea
 Dąb europejski
 Европейский дуб
 Avrupa meşesi
 ევროპული მუხა



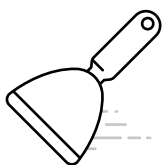
Sanded
 Geschliffen
 Broušení
 Lijado
 Polissage
 Lixamento
 Levigatura
 Szlifowanie
 Шлифование
 Zımparalama
 ხეხვა, მოხვეწა (შლიფოვკა)



Planed
 Gehobelt
 Hoblování
 Cepillado
 Rabotage
 Aplainamento
 Piallatura
 Heblowanie
 Продольное строгание
 რანდვა (ხის), გაშალაშინება



Brushed
 Gebürstet
 Kartáčování
 Cepillado
 Brossage
 Escovagem
 Spazzolatura
 Szczotkowanie
 Браширование
 Fırçalama
 წმენდა, ხეხვა ჯაგრისით



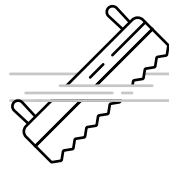
Filled
 Gekittet
 Kytování
 Masillado
 Mastiquage
 Aplicação de massa para madeira
 Stuccatura
 Kitowanie
 Шпаклевание
 Macunlama
 (შე)ფითხნა, საგოწავის
 (შპაკლის) წასმა



Slightly brushed
 Leicht gebürstet
 Lehké kartáčování
 Ligeramente Cepillado
 Brossage léger
 Escovagem ligeira
 Spazzolatura leggera
 Lekkie szczotkowanie
 Легкое браширование
 Hafif fırçalama
 მსუბუქი წმენდა, ხეხვა
 ჯაგრისით



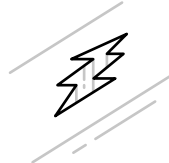
Finished with Polyx Hardwax oil
 Hartwachsöl endbehandelt
 Strojní olejování
 Acabado con Polix de cera dura
 Huilage mécanique
 Aplicação manual de óleo
 Oliatura meccanica
 Olejowanie maszynowe
 Покрытие пола маслом при помощи машины
 Makine ile yağlama
ზეთით დაფარვა ხელსაწყოთი



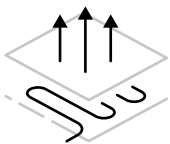
Vintage cross-sawn
 Vintage sägerau
 Vintage katrování
 Corte de sierra Vintage
 Coupage Vintage
 Efeito serrado Vintage
 Segato Vintage
 Trakowanie Vintage
 Vintage поперечное браширование
 Vintage kaba ahşap efekti
ზედაპირის განივი, გარდიგარდმო დასერვა „Vintage“-ის სტილში



Hand oiled with oxidative Hardwax oil
 Handgeölt mit Hartwachsöl
 Ruční olejování
 Aceitado a mano con cera dura oxidativa
 Huilage manuel
 Aplicação mecanizada de óleo
 Oliatura manuale
 Olejowanie ręczne
 Покрытие пола маслом вручную
 Manüel yağlama
ზეთით დაფარვა ხელით



Distressed
 Gealtert
 Postaršeno
 Envejecido
 Vieillissage
 Envelhecimento
 Invecchiamento
 Postarzenie
 Состаривание
 Eskileştirme
„დაძველება“, ძველი/რეტრო იერის მიცემა



Floor heating
 Fußbodenheizung
 Podlahové vytápění
 Calefacción por suelo radiante
 Chauffage au sol
 Aquecimento de piso
 Riscaldamento a pavimento
 Ogrzewanie podłogowe
 Пол с подогревом
 Yerden ısıtma
იატაკის გათბობა







CHATEAU

COLLECTION



Natural white
Natur Weiss
Přírodní bílá



KOLONIAL

COLLECTION



Smoked white
Angeräuchert
Weiss
Kouřová bílá



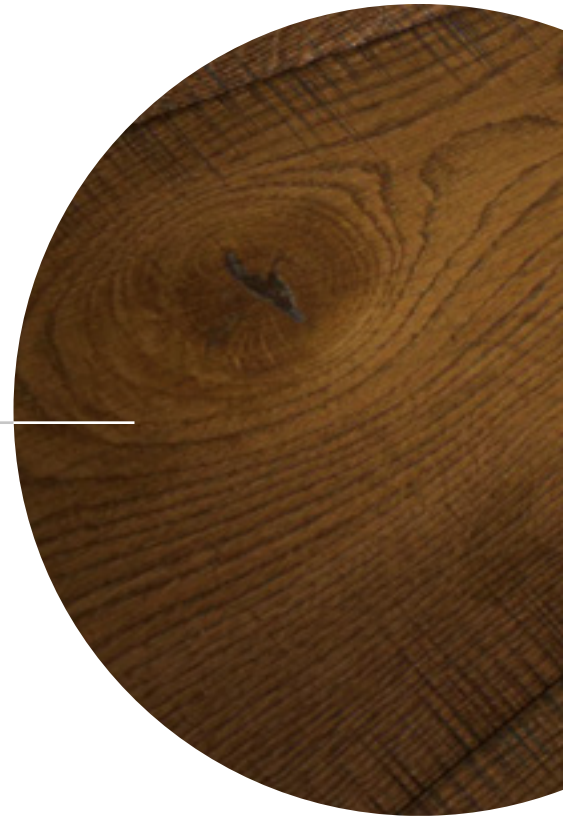






HARFA VINTAGE

COLLECTION

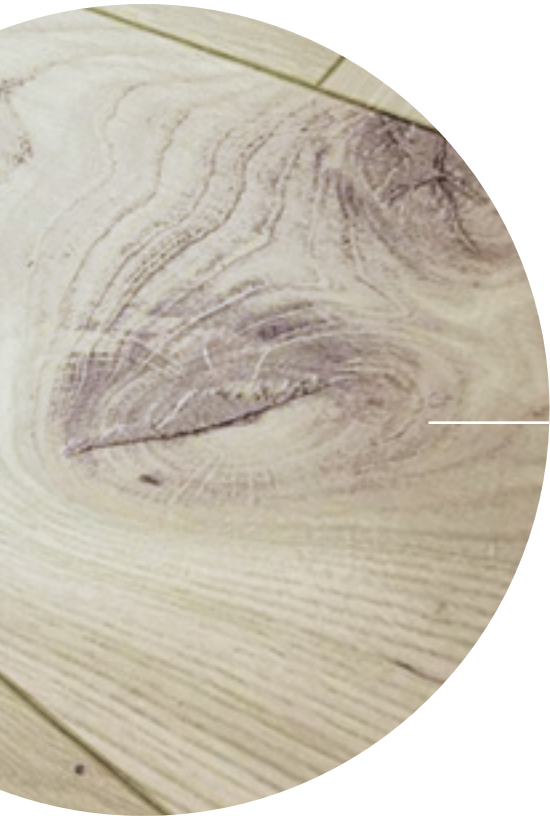


Tobacco
Braun Tabak
Tabák



SOFT TONE

COLLECTION



Raw Look
Real Efekt







PELGRIM

COLLECTION



Smoked natural
Angeräuchert
Naturel
Lehce kouřová



KAREL IV.

COLLECTION



Olive green
Oliven Grün
Olivově zelená







Step by step your choice,
your emotion,
your floor!



Emotion

TREATMENT & COLOR

Style

GRADING

Technical

CONSTRUCTION

CHATEAU



200

414

431

208



430

204

206

435

KOLONIAL

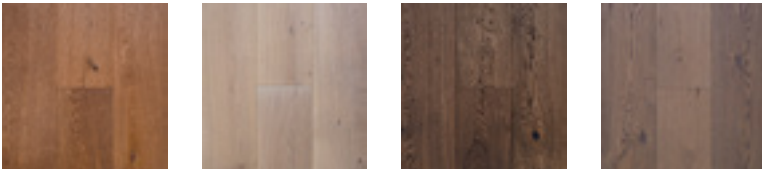


200

414

208

430



204

206

429

435

HARFA VINTAGE



200

414

435

206



208

430

203

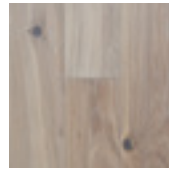
429





Emotion

SOFT TONE



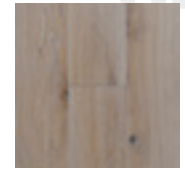
206



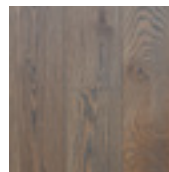
440



203



414



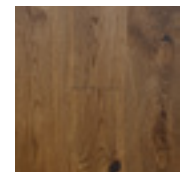
435



430

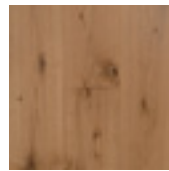


200



208

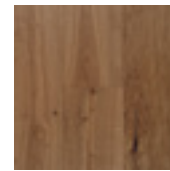
PELGRIM



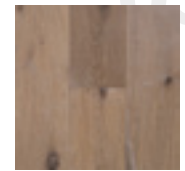
300



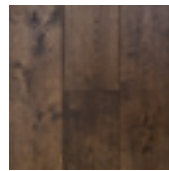
301



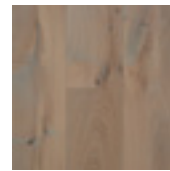
302



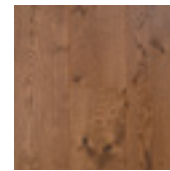
303



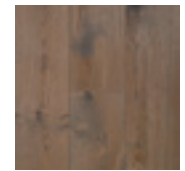
304



305

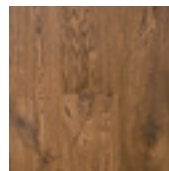


306

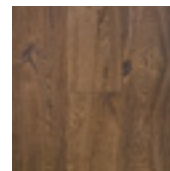


307

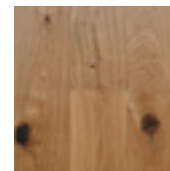
KAREL IV.



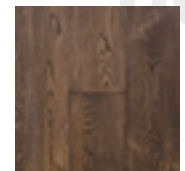
500



501



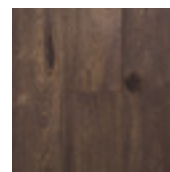
502



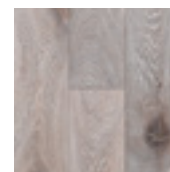
503



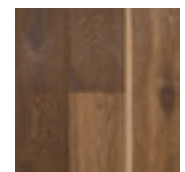
504



505



506



120



Elegance

calm,
smaller knots



Superb

naturel grading
with medium sized knots



Style



Original

authentic rustic, medium and bigger knots, sapwood can be on one long side of the board



Special rustic

a lively variation in structure and colour, big knots and sapwood





EN ▾

ESCO solid wood flooring

TECHNICAL FEATURES

Top-layer	European oak
Thickness	20 mm
Widths	120 up to 185 mm (other widths on request)
Random lengths	40 % (500–1650 mm) 60 % (1700–2400 mm)

DE ▾

Esco Massivholzdielen

TECHNISCHE DATEN

Deckschicht	Europäische Eiche
Stärke	20 mm
Breite	120–185 mm (andere Breiten auf Anfrage)
Fallende Längen	40 % (500–1650 mm) 60 % (1700–2400 mm)



ESCO 3-layer plank wood flooring

TECHNICAL FEATURES

Top-layer	European oak
Thickness	14/3 and 15/4 mm
Width	190–245 mm
Length	1200–2400 mm length separately packed

Esco 3-Schicht Landhausdiele

TECHNISCHE DATEN

Deckschicht	Evropský dub
Stärke	14/3 und 15/4 mm
Breite	190–245 mm
Längen	1200–2400 mm separat pro Länge verpackt



ESCO 2-layer plank wood flooring

TECHNICAL FEATURES

Top-layer	European oak
Thickness	15/4 mm
Width	120 up to 245 mm
Random lengths	15 % (600–1200 mm) 85 % (1490–2400 mm)

Esco 2-Schicht Landhausdiele

TECHNISCHE DATEN

Deckschicht	Europäische Eiche
Stärke	15/4 mm
Breite	120–245 mm
Fallende Längen	15 % (600–1200 mm) 85 % (1490–2400 mm)

Available product ranges	Chateau, Kolonial, Pelgrim, Karel IV., Harfa Vintage, Soft Tone
Surfaces	sanded, brushed, slightly brushed, aged, Vintage cross sawn, hand crafted
Available wood styles	Elegance, Superb, Classic, Original, Special rustic, Special old
Production	Finished with Hardwax-oil and Top-coating
Shades	Up to 8 colours per product range available
Material	PEFC, CE or POV, Cfl.S1, Dfl.S1

Verfügbare Produktserien	Chateau, Kolonial, Pelgrim, Karel IV., Harfa Vintage, Soft Tone
Oberfläche	geschliffen, gebürstet, leicht gebürstet, gealtert, Vintage sägerau, handbearbeitet
Verfügbare Stile	Elegance, Superb, Classic, Original, Special rustic, Special old
Produktion	Wohnfertig endbehandelt mit der originalen Hartwachs-Öl Oberfläche
Schatten	bis zu 8 Standardfarben je Produktserie
Material	PEFC, CE, DOP, Cfl.S1, Dfl.S1

CZ ▾

Masivní Esco podlahy

TECHNICKÉ PARAMETRY

Nášlapná vrstva	Evropský dub
Tloušťka	20 mm
Šířka	120 až 185 mm (jiné šířky jsou na požádání)
Napadající délky	40 % (500–1650 mm) 60 % (1700–2400 mm)

Esco 3vrstvé podlahy

TECHNICKÉ PARAMETRY

Nášlapná vrstva	Evropský dub
Tloušťka	14/3 a 15/4 mm
Šířka	190–245 mm
Fixní délka	1200–2400 mm délky jsou vždy samostatně baleny

Esco 2vrstvé podlahy

TECHNICKÉ PARAMETRY

Nášlapná vrstva	Evropský dub
Tloušťka	15/4 mm
Šířka	120 až 245 mm
Napadající délka	15 % (600–1200 mm) 85 % (1490–2400 mm)

ESP ▾

Suelos macizos ESCO

PARÁMETROS TÉCNICOS

Capa pisable	Roble europeo
Grosor	20 mm
Anchura	de 120 a 185 mm (se pueden encargar otras anchuras)
Longitudes	40 % (500–1650 mm) 60 % (1700–2400 mm)

Suelos ESCO de 3 capas

PARÁMETROS TÉCNICOS

Capa pisable	Roble europeo
Grosor	14/3 and 15/4 mm
Anchura	190–245 mm
Longitudes	1200–2400mm las diferentes longitudes siempre se embanan por separado

Suelos ESCO de 2 capas

PARÁMETROS TÉCNICOS

Capa pisable	Roble europeo
Grosor	15/4 mm
Anchura	120 up to 245 mm
Longitudes	15 % (600–1200 mm) 85 % (1490–2400 mm)

FR ▾

Planchers massifs ESCO

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Couche supérieure	Chêne européen
Epaisseur	20 mm
Largeur	120 à 185 mm (autres largeurs sur demande)
Longueurs tombantes	40 % (de 500 à 1650 mm) 60 % (de 1700 à 2400 mm)

Parquets ESCO à 3 couches

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Couche supérieure	Chêne européen
Epaisseur	14/3 et 15/4 mm
Largeur	190–245 mm
Longueur	1200 à 2400 mm les différentes longueurs sont toujours emballées séparément

Parquets ESCO à 2 couches

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Couche supérieure	Chêne européen
Epaisseur	15/4 mm
Largeur	120 à 245 mm
Longueur	15 % (600–1200 mm) 85 % (1490–2400 mm)

Produktové řady	Chateau, Kolonial, Pelgrim, Karel IV., Harfa Vintage, Soft Tone
Povrchová úprava	broušení, kartáčování, lehké kartáčování, postaršený charakter, katrování, ruční opracování
Dostupné styly	Elegance, Superb, Classic, Original, Special rustic, Special old
Výroba	zakončení tvrdým voskovým olejem a ochranným top-coatingem
Odstíny	8 odstínů u jednotlivých produktových řad
Materiál	PEFC, CE nebo POV, Cfl.S1, Dfl.S1

Líneas de productos	Chateau, Kolonial, Pelgrim, Karel IV., Harfa Vintage, Soft Tone
Tratamiento superficial	lijado, cepillado, cepillado suave, aspecto antiguo, corte de sierra Vintage, labrado manual
Estilos disponibles	Elegance, Superb, Classic, Original, Special rustic, Special old
Artículo	Finished with Hardwax-oil and Top-coating
Sombras	Up to 8 colours per product range available
Material	PEFC, CE or POV, Cfl.S1, Dfl.S1

Gammes de produits	Chateau, Kolonial, Pelgrim, Karel IV., Harfa Vintage, Soft Tone
Traitement de surface	ponçage, brossage, brossage doux, vieillissement, brut de sciage, parquets faits main
Styles disponibles	Elegance, Superb, Classic, Original, Special rustic, Special old
Production	La finition du parquet est réalisée à l'aide d'une huile-cire dure et d'une couche de finition protectrice
Nuances	Un nuancier de 8 couleurs est disponible pour les différentes gammes de produits
Matériel	PEFC, CE ou DOP, Cfl.S1, Dfl.S1

POR ▾

Pisos maciços da marca ESCO

PARÂMETROS TÉCNICOS

Camada de desgaste	Carvalho Europeu
Espessura	20 mm
Largura	de 120 a 185 mm (outras larguras são mediante pedido)
Comprimentos aleatórios	40 % (500–1650 mm) 60 % (1700–2400 mm)

Pisos de três camadas da marca ESCO

PARÂMETROS TÉCNICOS

Camada superior	Carvalho Europeu
Espessura	14/3 e 15/4 mm
Largura	190–245 mm
Comprimento	1200–2400 mm os diferentes comprimentos são sempre embalados em separado

Pisos de duas camadas da marca ESCO

PARÂMETROS TÉCNICOS

Camada superior	Carvalho Europeu
Espessura	15/4 mm
Largura	de 120 a 245 mm
Comprimento	15 % (600–1200 mm) 85 % (1490–2400 mm)

ITA ▾

Pavimenti in legno massiccio della ESCO

PARAMETRI TECNICI

Superficie calpestabile	Quercia europea
Spessore	20 mm
Larghezza	120–185 mm (altre larghezze disponibili su richiesta)
Lunghezze fasci variabili	40 % (500–1650 mm) 60 % (1.700–2.400 mm)

Pavimenti ESCO a 3 strati

PARAMETRI TECNICI

Superficie calpestabile	Quercia europea
Spessore	14/3 e 15/4 mm
Larghezza	190–245 mm
Lunghezza	1200–2400 mm lunghezze diverse si trovano sempre in confezioni separate

Pavimenti ESCO a 2 strati

PARAMETRI TECNICI

Superficie calpestabile	Quercia europea
Spessore	15/4 mm
Larghezza	120–245 mm
Lunghezze fasci variabili	15 % (600–1.200 mm) 85 % (1.490–2.400 mm)

PL ▾

Podłogi z masywu ESCO

PARAMETRY TECHNICZNE

Warstwa licowa	Dąb europejski
Grubość	20 mm
Szerokość	od 120 do 185 mm (inne szerokości na zapytanie)
Mix długości	40 % (500–1650 mm) 60 % (1700–2400 mm)

Podłogi ESCO 3-warstwowe

PARAMETRY TECHNICZNE

Warstwa licowa	Dąb europejski
Grubość	14/3 and 15/4 mm
Szerokość:	190–245 mm
Długość	1200 do 2400 mm poszczególne długości są pakowane osobno

Podłogi ESCO 2-warstwowe

PARAMETRY TECHNICZNE

Warstwa licowa	Dąb europejski
Grubość	15/4 mm
Szerokość:	od 120 do 245 mm
Mix długości	15 % (600–1200 mm) 85 % (1490–2400 mm)

Linhas de produtos

Chateau, Kolonial, Pelgrim, Karel IV., Harfa Vintage, Soft Tone

Tratamento de superfície

moagem, escovado, escovado suave, tratamento para um aspeto envelhecido, aspeto serrado, trabalhado à mão

Estilos disponíveis

Elegance, Superb, Classic, Original, Special rustic, Special old

Production

A produção tem um acabamento com uma camada de óleo de cera dura e um revestimento superior de proteção

Shades

Podemos escolher até 8 tons para cada linha de produto

Material

PEFC, CE ou DOP, Cfl.S1, Dfl.S1

Serie di prodotto

Chateau, Kolonial, Pelgrim, Karel IV., Harfa Vintage, Soft Tone

Trattamento superficiale

levigatura, spazzolatura, spazzolatura fine, aspetto invecchiato, taglio sega e lavorazione a mano

Stili disponibili

Elegance, Superb, Classic, Original, Special rustic, Special old

Produzione

Il ciclo produttivo termina con l'applicazione dell'olio cera duro e di uno strato di finitura protettiva

Sfumature

Si può scegliere da ben 8 sfumature delle singole serie di prodotto

Material

PEFC, CE oppure DOP, Cfl.S1 e Dfl.S1

Linie produktowe

Chateau, Kolonial, Pelgrim, Karel IV., Harfa Vintage, Soft Tone

Wykończenie powierzchni

szlifowanie, szcrotkowanie, lekkie szcrotkowanie, patynowanie, Vintage cięcia piła, obróbka ręczna

Dostępne style

Elegance, Superb, Classic, Original, Special rustic, Special old

Produkcja

Produkcję zakańcza olejowanie przy zastosowaniu twardego oleju woskowego i wykończenie przy pomocy ochronnego top-coatingu

Odcienie

Do wyboru aż 8 kolorów w poszczególnych liniach produktowych

Materiał

PEFC, CE lub DOP, Cfl.S1, Dfl.S1

RUS ▾

Массивные ESCO напольные покрытия

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Поверхностный слой	Европейский дуб
Толщина	20 мм
Ширина	от 120 до 185 мм (другая ширина по запросу)
Длина	40% (500–1650 мм) 60% (1700–2400 мм)

3-х слойные ESCO напольные покрытия

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Поверхностный слой	Европейский дуб
Толщина	14/3 и 15/4 мм
Ширина	190–245 мм
Длина	1200 до 2400 мм материал упакован по длине, каждая отдельно

2-х слойные ESCO напольные покрытия

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Поверхностный слой	Европейский дуб
Толщина	15/4 мм
Ширина	от 120 до 245 мм
Длина	15 % (600–1200 мм) 85 % (1490–2400 мм)

TU ▾

Masif ESCO zeminler

TEKNİK PARAMETRELERİ

Basma katmanı	Avrupa meşesi
Kalınlık	20 mm
Genişlik	120 ilâ 185 mm (diğer genişlikler talep üzerine sağlanabilir)
İlgili uzunluklar	% 40 (500–1650 mm) % 60 (1700–2400 mm)

3 katmanlı ESCO zeminler

TEKNİK PARAMETRELERİ

Basma katmanı	Avrupa meşesi
Kalınlık	14/3 ve 15/4 mm
Genişlik	190–245 mm
Uzunluk	1200–2400 mm farklı uzunluklar her zaman ayrı ambalajlanır

2 katmanlı ESCO zeminler

TEKNİK PARAMETRELERİ

Basma katmanı	Avrupa meşesi
Kalınlık	15/4 mm
Genişlik	120 up to 245 mm
İlgili uzunluklar	% 15 (600–1200 mm) % 85 (1490–2400 mm)

GE ▾

მყარი ESCO იატაკები

ტექნიკური მახასიათებლები

საცვეთი ფენა	ეკროპული მუნა
სისქე	20მმ
სიგანე	120–დან 185 მმ-მდე (სხვა სიგანეები ხელმისაწვდომია მოთხოვნის შემთხვევაში)
სხვადასხვა სიგრძეები	40% (500–1650მმ), 60% (1700–2400მმ)

3-ფენიანი ESCO იატაკები

ტექნიკური მახასიათებლები

საცვეთი ფენა	ეკროპული მუნა
სისქე	14/3 და 15/4მმ
სიგანე	190–245მმ-მდე
სიგრძე	1200–2400მმ სიგრძეები ყოველთვის ცალცალკეა შეფუთული

2-ფენიანი ESCO იატაკები

ტექნიკური მახასიათებლები

საცვეთი ფენა	ეკროპული მუნა
სისქე	15/4მმ
სიგანე	120–დან 245მმ-მდე
სხვადასხვა სიგრძეები	15 % (600–1200მმ), 85 % (1490–2400მმ)

Продуктовые линии	Chateau, Kolonial, Pelgrim, Karel IV., Harfa Vintage, Soft Tone
Поверхностная обработка	шлифовка, очищение щеткой, легкое очищение щеткой, состаренный вид, текстурная обработка, ручная обработка
Доступные стили	Elegance, Superb, Classic, Original, Special rustic, Special old
Производство	Производство завершено обработкой маслом с твердым воском и защитным top-coating
Оттенки	Предлагается на выбор до 8 оттенков у отдельных продуктовых линий
Материал	PEFC, CE veya DOP, Cfl.S1, Dfl.S1

Ürün serileri	Chateau, Kolonial, Pelgrim, Karel IV., Harfa Vintage, Soft Tone
Yüzey işlemleri	Taşlama, fırçalama, hafif fırçalama, eskitme, pürüzlendirme, elle isleme, Vintage kaba ahşap efekti
Mevcut stiller	Elegance, Superb, Classic, Original, Special rustic, Special old
Üretme	Üretim, katı balmumu cila ve koruyucu üst katman uygulamasıyla son bulur
Gölgelik	Münferit ürün serilerinde 8 renge kadar seçenek mevcuttur
Malzeme	PEFC, CE veya DOP, Cfl.S1, Dfl.S1

პროდუქტის სერიები	Chateau, Kolonial, Pelgrim, Karel IV., Harfa Vintage, Soft Tone
ზედაპირის დამუშავება	ხეხვა, ჯაგრილით წმენდა, მუხტუქად წმენდა, ძველებური მახასიათებლების მქონე, შავი მერქანის მასალა, ხელით დამუშავება
ხელმისაწვდომი სტილი	Elegance, Superb, Classic, Original, Special rustic, Special old
წარმოება	ხეხვა, ჯაგრილით წმენდა, მუხტუქად წმენდა, ძველებური მახასიათებლების მქონე, შავი მერქანის მასალა, ხელით დამუშავება
ფერებში	ხელმისაწვდომია 8-მდე ფერი პროდუქტის ცალკე სერიებით
მასალა	PEFC, CE ან DOP, Cfl.S1, Dfl.S1



ACCESSORIES





Handrails
Handläufe
Madla
Barandillas
Mains courantes
Alças
Manici
Poręcze
Перила
Küpeşte
ბოჯირები



Skirtings
Sockelleisten
Lišty
Zócalos
Plinthe
Cercadura
Battiscopa
Brzeźny
Плинтус
Süprüngelik
პლინტუსები





Stairs · Treppe · Schody · Escaleras · Escaliers · Escadaria
Le scale · Schody · Лестница · Merdivenler · კიბეები

S



Window sills
Fensterbänke
Parapety
Alféizares de ventanas
Appuis
de fenêtre
Peitoris de janela
Davanzali
Parapety okienne
Подоконники.
Pencere pervazları
ფანჯრის ზღურბლები



Thresholds
Übergangisleisten
Přechodové lišty
Perfiles
Seuils de la porte
Barras de transição
Barre di transizione
Progi przejściowe
Пороги
Eşikler
ზღურბლები



Stairs
Treppen
Schody
Escaleras
Escalier
Escadas
Scale
Schody
Лестница
Merdiven
კიბეები



Country



Ridder



Modern



Cube



Klooster





Herberg



Kasteel



Gasthaus



Boeren



Elegance





Wood is a natural product! The surface cosmetic can have colour variation caused by the hardness, figures, grains of the oak material in combination with the machine and oil treatment.

Holz ist ein Naturprodukt! Die Unterschiede in der Farbe der Oberfläche sind durch die Härte, die Jahresringe und die Maserung des Eichenholzes in Kombination mit der maschinellen Verarbeitung und dem Ölen verursacht.

Dřevo je přírodní produkt! Dodaná podlaha může mít barevné odchytky i v kouřových odstínech. Toto se neposuzuje jako vada, ale jako charakteristická vlastnost dřeva.

¡La madera es un producto natural! Las diferencias en el color de la superficie las causan la dureza, los anillos y el dibujo de la madera de roble, combinado con el tratamiento de la máquina y el aceite.

Le bois est un produit naturel! Les différences dans la couleur de la surface sont causées par la dureté, les cercles annuels et le dessin du bois de chêne, combinés au traitement mécanique et à l'huilage.

A madeira é um material natural! As diferenças de cor da superfície são causadas pela dureza, presença dos anéis anuais de crescimento, estrutura da madeira de carvalho em combinação com a forma com a qual a madeira foi tratada e vernizada.

Il legno è un prodotto naturale. Le variazioni di colore nella superficie sono dovute alla durezza, agli anelli annuali e al disegno del legno di quercia, in combinazione con la lavorazione meccanica e la lubrificazione.

Drewno jest naturalnym materiałem! Różnice koloru powierzchni są spowodowane – twardością, stojami rocznymi i rysunkiem dębowego drewna w połączeniu z obróbką maszynową i naolejeniem.

Древесина – это натуральный продукт! Причиной разницы в цвете ее поверхности может быть различная твердость, годовые кольца и текстура дубовой древесины в комбинации с ее механизированной обработкой и промасливанием.

Tahta doğəl bir malzemedir. Yüzey rengindeki farklılıklar, meşenin sertliği, yağ halkaları ve biçimi ile makine işlemleri ve yağlamanın kombinasyonundan ortaya çıkar.

ეს ნატურალური პროდუქტია! ზედაპირის ფერის ვარიაციები გამოწვეულია ხიმტკიცით, წლების რგოლებით და მუხის ხის მანქანით დამუშავების და დაზეთვის კომბინაციით.



Technické specifikace a Všeobecné obchodní podmínky jsou k nalezení a ke stažení na www.escogroup.eu – sekce **Ke stažení**.

Technical specifications and General business conditions are downloadable from www.escogroup.eu – section **Download**.

Die Technische Spezifikationen und Allgemeine Geschäftsbedingungen können Sie unter www.escogroup.eu – **Downloaden** finden und herunterladen.





ESCO PODLAHY s.r.o.
Blatenská 267, 387 31 Radomyšl • Česká republika
Tel.: 00420 380 424 213
Mobil: 00420 603 155 823
E-mail: podlahy@escopodlahy.cz
www.escopodlahy.cz

